

Distr.: General  
27 January 2012  
Arabic  
Original: English

## برنامج الأمم المتحدة للبيئة



الاجتماع العام لتحديد الطرائق والترتيبات المؤسسية  
لإنشاء منبر حكومي دولي للعلوم والسياسات في مجال  
التنوع البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية  
الدورة الثانية

مدينة بنما، ١٦-٢١ نيسان/أبريل ٢٠١٢

البند ٤ (و) من جدول الأعمال المؤقت\*\*

النظر في الطرائق والترتيبات المؤسسية لإنشاء منبر  
حكومي دولي للعلوم والسياسات في مجال التنوع  
البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية: الميزانية

احتياجات الميزانية الإرشادية لإدارة منبر حكومي دولي للعلوم والسياسات  
في مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية وتنفيذه

مذكرة من الأمانة

مقدمة

- ١ - تقدم هذه المذكرة بيانا إرشاديا باحتياجات الميزانية لإدارة منبر حكومي دولي للعلوم والسياسات في مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية وتنفيذه.
- ٢ - وفي هذه المرحلة، تعرض الأرقام الإرشادية لمتوسط الميزانية السنوية استنادا إلى الخيارات المتاحة لإدارة المنبر، والعناصر المحتملة لبرنامج عمله. ويمكن تحديد ميزانية أدق متى تم الاتفاق على هيكل المنبر، وترتيباته المؤسسية وبرنامج عمله.

\* أعيد إصدارها بتاريخ ١٢ نيسان/أبريل ٢٠١٢ لأسباب فنية.

\*\* UNEP/IPBES.MI/2/1.

- ٣ - ولدى إعداد هذه المذكرة، استعرضت الأمانة تكاليف الجلسات، والسفر، وغيرها من المسائل ذات الصلة بتقييم مواقع شتى في جميع أنحاء العالم. وقد تم تسليط الضوء على التكاليف الإرشادية مجديها المنخفض والمرتفع، بالاعتماد على الخيارات المعروضة في الوثائق المتعلقة بالعناصر الممكنة لبرنامج العمل (UNEP/IPBES.MI/2/2)، وخيارات تحديد المكان الفعلي لأمانة المنبر (UNEP/IPBES.MI/2/5)، والمؤسسة أو المؤسسات المضيفة لأمانة المنبر (UNEP/IPBES.MI/2/6). وتراعى التكاليف الإرشادية المتعلقة ببرنامج العمل المحتمل تكاليف بدء التشغيل المحتملة في غضون السنة الأولى من التنفيذ.
- ٤ - وترد جميع الأرقام بدولارات الولايات المتحدة.

## أولا - الميزانية الإرشادية لإدارة المنبر

- ٥ - يقدم هذا الفرع لمحة عامة عن التكاليف السنوية المقدرة لإدارة المنبر.

### ألف - الأمانة

٦ - تخضع المعلومات الواردة في الجدول ١ لإدخال تعديلات عليها بناء على اتفاق بشأن مجالات برنامج العمل والأنشطة ذات الصلة، ومهام الأمانة المتعلقة بتوفير الإدارة والدعم الفني لأنشطة برنامج العمل. وتستند هذه الأرقام إلى المرتبات السنوية لموظفي الأمم المتحدة للفترة ٢٠١١-٢٠١٢ بالنسبة إلى الدول الخمس التي أبدت اهتمامها باستضافة أمانة المنبر وبناء على الاقتراح المشترك المقدم من مؤسسات منظومة الأمم المتحدة بشأن المؤسسة أو المؤسسات المضيفة للأمانة. وتشمل التكاليف تكاليف الموظفين المباشرة وغير المباشر على أساس متوسط التقديرات.

#### الجدول ١

### التكاليف المباشرة وغير المباشرة لموظفي الأمانة (المرتبات والمكافآت)

ملاك الموظفين	فرنسا	المانيا	الهند	كينيا	جمهورية كوريا
تسعة موظفين:	١ ٧٨٠ ٥٤٠	١ ٦٤١ ١٨٢	١ ٥٢٧ ٠٨٦	١ ٤٦٠ ٢١٤	٢ ٠٠٠ ٧١٠
أمين/مدير (مد-١)؛ وموظف برامج أقدام (ف-٥)؛ وموظف شؤون مالية (ف-٣)؛ وموظف برامج (ف-٣)؛ وموظف اتصالات (ف-٣)؛ وموظف شؤون إدارية (ف-٢)؛ وثلاثة موظفين للدعم الإدارية (ع-٥)					

## باء - اجتماعات هيئات الإدارة

٧ - تشمل اجتماعات هيئات الإدارة الاجتماعات العادية للمنبر مثل اجتماعات هيئته العامة (الاجتماع العام) وهيئاته الفرعية. ولا تدرج ضمن ذلك تكاليف الاجتماعات التي ترتبط على وجه التحديد بأنشطة محتملة مختلفة من برنامج عمل المنبر.

## ١ - الاجتماع العام

٨ - يعرض الجدول ٢ تقديراً لتكاليف اجتماع عام واحد في السنة (خمسة أيام، والترجمة الشفوية، والوثائق باللغات الرسمية الست للأمم المتحدة، ودعم المشاركين من البلدان النامية)، مع ما يُقدر بنحو ٥٠٠ مشارك (يدعم المنبر مشاركة ١٠٠ منهم).

الجدول ٢

## تكاليف الاجتماعات العامة

عدد المشاركين	عدد الأيام	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
٥٠٠	٥	١ ٠٠٠ ٠٠٠	٧٥٠ ٠٠٠
(١٠٠ مدعومون)		تكاليف الاجتماعات: ٥٠٠ ٠٠٠ تكاليف السفر: ٥٠٠ ٠٠٠	تكاليف الاجتماعات: ٢٥٠ ٠٠٠ تكاليف السفر: ٥٠٠ ٠٠٠

## ٢ - اجتماعات الهيئات الفرعية

٩ - تتعلق المعلومات الواردة في الجدول ٣ باجتماعات الهيئات الفرعية. ولأغراض حساب الميزانية، يفترض أن تعقد هذه الاجتماعات باللغة الإنكليزية فقط، وأن تُعدّ جميع الوثائق باللغة الإنكليزية وحدها.

الجدول ٣

## تكاليف اجتماعات الهيئات الفرعية

عدد المشاركين	عدد الأيام	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
١٠	٣	٦٠ ٠٠٠	٥٠ ٠٠٠
		تكاليف الاجتماعات: ١٠ ٠٠٠ تكاليف السفر: ٥٠ ٠٠٠	تكاليف الاجتماعات: ٥٠ ٠٠٠ تكاليف السفر: ٢٥ ٠٠٠ - ٥ مشاركين

عدد المشاركين	عدد الأيام	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
٣٠	٣	١٠٠ ٠٠٠	٨٥ ٠٠٠
		(تكاليف الاجتماعات: ٤٢٥ ٠٠٠ - تكاليف السفر: ٧٥ ٠٠٠ - ١٥ مشاركا)	(تكاليف الاجتماعات: ٤١٠ ٠٠٠ - تكاليف السفر: ٧٥ ٠٠٠ - ١٥ مشاركا)

### جيم - المنشورات، والتوعية والاتصالات

١٠ - يشير هذا العنصر إلى التوعية العامة والاتصالات المرتبطة بالمنبر. وستشمل المنتجات والخدمات الخاصة الداخلة في نطاق هذا العنصر تكاليف الموقع الشبكي والنشرات الإخبارية والترجمة. ولا يشتمل على تكاليف المنشورات والتوعية والاتصالات المرتبطة على وجه التحديد بأنشطة برنامج عمل المنبر.

١١ - ويعرض الجدول ٤ تقديرات الميزانية.

الجدول ٤

### تكاليف المنشورات، والتوعية والاتصالات

البند	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
المنشورات	٣٠٠ ٠٠٠	٥٠ ٠٠٠
التوعية والاتصالات	٣٢٠ ٠٠٠	١٠٠ ٠٠٠
مجموع التكاليف العامة للاتصالات	٦٢٠ ٠٠٠	١٥٠ ٠٠٠

١٢ - من المتوخى أن تشمل تكلفة الحد المرتفع جميع المنشورات ومواد التوعية بجميع لغات الأمم المتحدة، وستستخدم الوسائط المتعددة على نطاق واسع للوصول إلى أكبر عدد ممكن من الجمهور المستهدف. أما تكلفة الحد المنخفض فستشمل مواد ترويجية بلغة واحدة فقط، وستستخدم الوسائط المتعددة على نطاق ضيق، وسيقتصر على عدد محدود من الجمهور المستهدف.

### دال - نفقات متنوعة أخرى

١٣ - يعرض الجدول ٥ معلومات عن التكاليف الإرشادية تحت بند النفقات المتنوعة.

## الجدول ٥ نفقات متنوعة

البند	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
سفر موظفي الأمانة في مهام رسمية	١٠٠ ٠٠٠	٥٠ ٠٠٠
المعدات والمباني <sup>(١)</sup>	١٥٠ ٠٠٠	١٠٠ ٠٠٠
الرصد والتقييم	١٠٠ ٠٠٠	٥٠ ٠٠٠
نفقات متنوعة/طارئة	نسبة ١٠ في المائة من مجموع الميزانية	نسبة ٥ في المائة من مجموع الميزانية

(١) سيكون الرقم الفعلي مرهونا بترتيبات الاستضافة والدعم الذي تقدمه الحكومات و/أو وكالات الأمم المتحدة المضيفة.

## ثانياً - الميزانية الممكنة لبرنامج العمل

١٤ - تستند المعلومات الواردة أدناه بشأن الميزانية الإرشادية لعناصر برنامج العمل إلى الأنشطة المحتملة المحددة في الوثيقة UNEP/IPBES.MI/2/2.

١٥ - والتكاليف المدرجة في هذا الفرع هي متوسط التكاليف السنوية لكل من خيار تكاليف الحد المرتفع (الأعلى) وخيار تكاليف الحد المنخفض (الأرخص) لتنفيذ الأنشطة المحتملة لبرنامج العمل. ونظراً لتباين طول فترات تنفيذ الأنشطة المحتملة، يتم، حسب الاقتضاء، تضمين التكاليف الإجمالية للأنشطة المحتملة لضمان أن تتاح الميزانية الكاملة الإرشادية لهذا النشاط. ومن المتوقع أيضاً أن تكون التكاليف الأولية أو تكاليف بدء التشغيل، بالنسبة لمعظم الأنشطة، في كثير من الحالات، أعلى من التكاليف التي تحدث في وقت لاحق من فترة النشاط.

١٦ - وتُبين أدناه الافتراضات المتعلقة بتحديد التكاليف الإرشادية. فمن المتوقع أن يجري، تحت خيارات تكلفة الحد المنخفض لمعظم أنشطة برنامج العمل المحتملة، تنفيذ الكثير من العمل افتراضياً، وذلك باستخدام تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، و/أو أن يُخفض من نطاق النشاط المحتمل. وسيتم، على سبيل المثال، تطوير نظام لموقع شبكي مشترك لإنجاز العديد من الأنشطة المحتملة المذكورة في الفقرات التالية (جماعات الممارسة، ومنتديات المناقشة على الشبكة مع مشرفين، وما إلى ذلك)، وثمة خيارات من حيث عدد التقييمات أو حلقات العمل التي يمكن إنجازها.

١٧ - ويرد في الجدول ٦ موجز للتكاليف الإرشادية لتنفيذ العناصر المحتملة لبرنامج العمل أسفل العناصر الفردية.

١٨ - والأنشطة المحتملة، في ضوء فهم المشهد التقييمي، هي كالتالي:

**النشاط المحتمل ١:** وضع سجل دينامي وتعهده عن المشهد التقييمي ذي الصلة، بدءا بإجراء تقييم أولي للتقييمات بغية تقديم لمحة عامة عن أطر التقييم ومناهجه.

النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
تقييم التقييمات	٧٥٠.٠٠٠	٥٠.٠٠٠

مجموع التكاليف:

الحد المنخفض: ١٠.٠٠٠ دولار (عملية يقودها خبير استشاري على مدى عامين)  
الحد المرتفع: ١,٥ مليون دولار (عملية استشارية شبيهة بالعملية المنتظمة للإبلاغ عن حالة البيئة البحرية وتقييمها على الصعيد العالمي بما في ذلك الجوانب الاجتماعية - الاقتصادية، على مدى عامين)

١٩ - ومن حيث وضع واعتماد طرق ونهج متسقة للتقييم، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ٢:** وضع إطار مفاهيمي مشترك وتوجيهات بشأن العمليات والمنهجيات للمساعدة في ضمان اتباع نهج متسق في مختلف المناطق، والمستويات (بما في ذلك مع إجراء تقييمات وطنية) والمواضيع، واعتمادها ونشرهما والترويج لهما على نطاق واسع.

النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
إطار مفاهيمي مشترك وتوجيهات بشأن العمليات والمنهجيات	٥٠٠.٠٠٠	١٠٠.٠٠٠

مجموع التكاليف:

الحد المنخفض: ٢٠٠.٠٠٠ دولار (عملية يقودها خبير استشاري بالاعتماد على المبادرات القائمة على مدى عام واحد)  
الحد المرتفع: ١ مليون دولار (عملية استشارية مع جميع الجهات المعنية ذات الصلة، بالاعتماد على المبادرات القائمة وذات الصلة، على مدى عامين)

٢٠ - ومن حيث إجراء التقييمات العالمية والإقليمية، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ٣:** الشروع، بناء على طلبات من الحكومات والإسهامات والاقتراحات من أصحاب المصلحة الآخرين ذوي الصلة، في عمليات تقييم منتظمة إقليمية وعالمية للمعارف

المتعلقة بالتنوع البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية وصلات الترابط فيما بينها، والتي قد تشمل تقييمات دون إقليمية، وذلك باستخدام إطار مفاهيمي ومنهجيات مشتركة.

نوع التقييم	عدد التقييمات	فترة التقييم	التكلفة بحسب كل تقييم	التكلفة السنوية
عالمي	١	٥ أعوام	١٠٠٠٠٠٠٠	٢٠٠٠٠٠٠
إقليمي	٥ (١ لكل إقليم)	٣ أعوام	١٢٠٠٠٠٠	٢٠٠٠٠٠٠
دون إقليمي	١٠ (٢ لكل إقليم)	٣ أعوام	٣٠٠٠٠٠	١٠٠٠٠٠٠
<b>المجموع</b>				<b>٥٠٠٠٠٠٠</b>
النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض		
إجراء عمليات تقييم عالمية وإقليمية	٥٠٠٠٠٠٠	٢٠٠٠٠٠٠	(١ تقييم عالمي، و ٥ تقييمات إقليمية، و ١٠ تقييمات دون إقليمية)	

٢١ - ومن حيث تحفيز أنشطة التقييم الوطنية ودون الإقليمية وتعزيزها، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ٤:** تحفيز الدعم لعمليات التقييم الوطنية وتعزيزها، وتيسيرها من خلال الإطار المفاهيمي نظرا للدور الذي تؤديه في صياغة السياسات الوطنية ودون الإقليمية وفي صنع القرار، والدور الذي قد تؤديه في توحى نهج تصاعدي لعمليات تقييم المنبر العالمي والإقليمي.

النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
تحفيز أنشطة التقييم الوطنية ودون الإقليمية وتعزيزها	٢٥٠٠٠٠٠	٧٥٠٠٠

مجموع التكاليف:

الحد المنخفض: ١٥٠٠٠٠٠ دولار (الدعم التقني لحمس تقييمات، بتكلفة قدرها ٣٠٠٠٠٠ دولار لكل تقييم على مدى عامين)  
الحد المرتفع: ٥٠٠٠٠٠٠ دولار (حلقة عمل لبناء القدرات والدعم التقني لـ ١٠ تقييمات بتكلفة ٥٠٠٠٠٠ دولار لكل تقييم على مدى عامين)

٢٢ - ومن حيث إجراء تقييمات مواضيعية وتقييم مواضيع جديدة حددتها العلوم، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ٥:** القيام، استناداً إلى الطلبات الواردة من الحكومات، والإسهامات والمقترحات الواردة من أصحاب المصلحة الآخرين ذوي الصلة، بإجراء تقييمات مواضيعية (بما في ذلك تقييمات للمواضيع الجديدة التي يحددها العلم حيث توجد حاجة ملحة لإرشاد السياسات).

النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
التقييمات المواضيعية والتقييمات بشأن المواضيع الجديدة التي يحددها العلم	٧٥٠.٠٠٠	٢٥٠.٠٠٠

مجموع التكاليف:

الحد المنخفض: ٥٠٠.٠٠٠ دولار لإجراء تقييم واحد على مدى عامين

الحد المرتفع: ١,٥ مليون دولار لإجراء ثلاثة تقييمات على مدى عامين

٢٣ - ومن حيث تحديد الثغرات في المعارف وترتيب أولوياتها، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ٦:** تجميع وتعهد قائمة مشروحة تضم الاحتياجات المعرفية ذات الصلة بالسياسات التي جرى تحديدها والناشئة عن أنشطة أخرى لبرنامج العمل، وإرساء عملية تشمل أوساط البحوث وغيرها من الأوساط المشتغلة بالمعارف بحيث يتمكن الاجتماع العام عن طريقها من استعراض ووضع قائمة بالثغرات التي تم تحديدها حسب الأولوية.

النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
تحديد الثغرات في المعارف وترتيب أولوياتها	١٠٠.٠٠٠ (الحوار السنوي مع الجهات المعنية ذات الصلة)	٢٠.٠٠٠ (متدى إلكتروني بوجود منسق للحوارات)

٢٤ - ومن حيث إشراك أصحاب المصلحة الرئيسيين في إطار الوفاء بالاحتياجات المعرفية التي تم تحديدها أولوياتها، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ٧:** إعداد وتنفيذ استراتيجية للاتصال من أجل الاشتراك مع الأوساط البحثية والجهات الأخرى ذات المعرفة من أجل تشجيعها على الوفاء بالاحتياجات المعرفية التي تم تحديدها، وكفالة أن تكون الجهات التي تمول البحث على وعي بالاحتياجات المعرفية والاحتياجات البحثية التي تم تحديدها من أجل الوفاء بها.



النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
إشراك أصحاب المصلحة الرئيسيين في معالجة الاحتياجات المعرفية التي تم تحديدها أولوياتها	٦٠.٠٠٠ (لمنتجات الاتصال التي تم إعدادها والحوار السنوي مع أصحاب المصلحة ذوي الصلة)	٢٠.٠٠٠ (لمنتجات الاتصال التي أعدت وجرى نشرها)

٢٥ - ومن حيث التشارك مع برامج المراقبة والرصد على الأجل الطويل، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ٨:** تحديد وإقامة شراكات مع برامج المراقبة والرصد على الأجل الطويل التي توفر البيانات والمعلومات اللازمة للمؤشرات والمقاييس، بالإضافة إلى البرامج التي تساعد في كفاءة توفر البيانات الناتجة.

النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
التشارك مع برامج المراقبة والرصد على الأجل الطويل	٦٠.٠٠٠ (حوار سنوي يجريه المنبر مع برامج المراقبة والرصد)	٢٠.٠٠٠ (لتمثيل المنبر في اجتماعات برامج المراقبة والرصد)

٢٦ - ومن حيث الاستفادة بشكل فعال من النمذجة والسيناريوهات، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ٩:** تحديد كيفية الاستفادة بشكل فعال من النمذجة والسيناريوهات في سياق المنبر.

النشاط	التكلفة: الحد المرتفع	التكلفة: الحد المنخفض
الاستفادة بشكل فعال من النمذجة والسيناريوهات	٦٠.٠٠٠ (حوار سنوي مع أصحاب المصلحة ذوي الصلة من أجل تناول النمذجة والسيناريوهات في سياق المنبر)	٢٠.٠٠٠ (اجتماع بالسبل الافتراضية/مبتدات إلكترونية مع أصحاب المصلحة ذوي الصلة)

٢٧ - ومن حيث تحديد الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ١٠:** التوصل إلى رؤية عامة للأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات وتعهداتها والتعريف بها، بما في ذلك استخدام صانعي السياسات لها واحتياجات مواصلة تطويرها.

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط
٥٠.٠٠٠ (نظام إلكتروني يُملأ بالمعلومات ذات الصلة، والاتصال بأصحاب المصلحة ذوي الصلة)	١٥٠.٠٠٠ (تقييم للاحتياجات وحلقات عمل على الصعيد الإقليمي من أجل التعريف بالأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات)	تحديد الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات

٢٨ - ومن حيث تحسين إمكانية الوصول إلى الأدوات والمنهجيات المتعلقة بالسياسات، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ١١:** استكشاف نُهج لتحفيز زيادة إمكانية الوصول إلى الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات التي حدد المنبر أولوياتها، استناداً إلى الإجراءات المتخذة فيما يتعلق بمواصلة تعزيز وتطوير الأدوات والمنهجيات ذات الأولوية.

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط
٥.٠٠٠ (الاستفادة من النظام الإلكتروني الذي تم إعداده في إطار النشاط المحتمل ١٠)	٦٠.٠٠٠ (حملة اتصال شاملة يجري إعدادها وتنفيذها)	تحسين الوصول إلى الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات

٢٩ - ومن حيث تعزيز وتحفيز مواصلة تطوير الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ١٢:** القيام، استناداً إلى الأدوات والمنهجيات التي تم تحديدها، بتعزيز وتحفيز مواصلة تطوير بعض الأدوات والمنهجيات، من أجل تلبية احتياجات صانعي القرارات.

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط
٢٠.٠٠٠ (اجتماعات بالسبل الافتراضية/متديات إلكترونية للترويج لاحتياجات تطوير الأدوات لدى أصحاب المصلحة والجهات المانحة ذوي الصلة)	٣٠.٠٠٠ (حلقة عمل وإتاحة تمويل أساسي لأصحاب المصلحة ذوي الصلة من أجل إعداد بعض الأدوات والمنهجيات التي حددها الاجتماع العام باعتبارها ذات أولوية)	تعزيز وتحفيز مواصلة تطوير الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات

٣٠ - ومن حيث تحديد احتياجات بناء القدرات وتحديد أولوياتها، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ١٣:** استعراض احتياجات بناء القدرات المتعلقة ببرنامج عمل المنبر، وتحديد أولوية هذه الاحتياجات، وتحديد الآليات الملائمة لتلبيتها.

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط
٢٠.٠٠٠ (اجتماعات بالسبل الافتراضية/متديات إلكترونية مع أصحاب المصلحة ذوي الصلة)	٦٠.٠٠٠ (حلقة عمل سنوية مع أصحاب المصلحة ذوي الصلة من أجل تلبية احتياجات بناء القدرات في سياق المنبر)	تحديد احتياجات بناء القدرات وتحديد أولوياتها

٣١ - ومن حيث تحفيز تمويل أنشطة بناء القدرات وتحديد أولوياتها، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ١٤:** تنظيم اجتماعات أو لقاءات دورية للجهات المانحة الفعلية أو المحتملة والممارسين لغرض تحفيز المزيد من التمويل وزيادة التنسيق بين الجهات المانحة من أجل تحقيق المزيد من التأزر من خلال التمويل المتاح.

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط
٢٠.٠٠٠ (اجتماعات من خلال السبل الافتراضية مع الجهات المانحة الفعلية والمحتملة والممارسين)	٦٠.٠٠٠ (الحوار السنوي مع الجهات المانحة الفعلية والمحتملة والممارسين)	تحفيز تمويل أنشطة بناء القدرات

٣٢ - ومن حيث زيادة إمكانية الوصول إلى البيانات والمعلومات والمعارف، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ١٥:** تعزيز إمكانية الوصول بشكل مفتوح وحر إلى البيانات والمعلومات والمعارف (بما في ذلك المنشورات)، سواء للمساعدة في كفاءة إمكانية مقارنة البيانات ومصداقيتها وشفافيتها، وبناء قدرات استخدام هذه البيانات والمعلومات والمعارف.

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط
٥.٠٠٠ (تجميع وإتاحة الإرشادات بشأن استخدام البيانات والمعلومات والمعارف)	٥٠.٠٠٠ (تجميع وإتاحة الإرشادات بشأن استخدام البيانات والمعلومات والمعارف، وعقد حلقات عمل إقليمية)	زيادة إمكانية الوصول إلى البيانات والمعلومات والمعارف

٣٣ - وفيما يتعلق بتحقيق المشاركة المتوازنة في برنامج عمل البرنامج، سيكون النشاط المحتمل كالتالي:

**النشاط المحتمل ١٦:** إعداد خطة وتوصيات لكفالة المشاركة المتوازنة في برنامج عمل المنبر.

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط
٢٠٠٠٠ (تشجيع ورصد التوازن بين المشاركين في برنامج عمل المنبر)	١٠٠٠٠٠٠ (منح دراسية، برامج للزمالة، وما إلى ذلك لفائدة أصحاب المصلحة لضمان مشاركتهم في برنامج عمل المنبر)	تناول مسألة التوازن في المشاركة في برنامج عمل المنبر

٣٤ - ويقدم الجدول ٦ موجزا للتكاليف الإرشادية للعناصر المحتملة لبرنامج العمل.

#### الجدول ٦

#### موجز للتكاليف الإرشادية للعناصر المحتملة لبرنامج العمل

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط المحتمل لبرنامج العمل
٥٠٠٠٠	٧٥٠٠٠٠	١ - فهم المشهد التقييمي
١٠٠٠٠٠	٥٠٠٠٠٠	٢ - وضع واعتماد منهجيات ونهج متسقة في مجال التقييم
٢٠٠٠٠٠٠	٥٠٠٠٠٠٠	٣ - الاضطلاع بالتقييمات على الصعيد العالمي والإقليمي
٧٥٠٠٠	٢٥٠٠٠٠	٤ - تحفيز وتعزيز أنشطة التقييم على الصعيد الوطني ودون الإقليمي
٢٥٠٠٠٠	٧٥٠٠٠٠	٥ - الاضطلاع بتقييمات مواضيعية وتقييمات للمواضيع الجديدة التي يحددها العلم
٢٠٠٠٠	١٠٠٠٠٠	٦ - تحديد الثغرات في المعارف وترتيب أولوياتها
٢٠٠٠٠	٦٠٠٠٠	٧ - إشراك أصحاب المصلحة الرئيسيين في تلبية الاحتياجات المعرفية التي تم تحديد أولوياتها
٢٠٠٠٠	٦٠٠٠٠	٨ - التشارك مع برامج المراقبة والرصد على الأجل الطويل
٢٠٠٠٠	٦٠٠٠٠	٩ - الاستفادة بشكل فعال من النمذجة والسيناريوهات
٥٠٠٠٠	١٥٠٠٠٠	١٠ - تحديد الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات
٥٠٠٠	٦٠٠٠٠	١١ - تحسين الوصول إلى الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات
٢٠٠٠٠	٣٠٠٠٠٠	١٢ - تعزيز وتحفيز مواصلة تطوير الأدوات والمنهجيات ذات الصلة بالسياسات
٢٠٠٠٠	٦٠٠٠٠	١٣ - تحديد احتياجات بناء القدرات وتحديد أولوياتها
٢٠٠٠٠	٦٠٠٠٠	١٤ - تحفيز تمويل أنشطة بناء القدرات

التكلفة: الحد المنخفض	التكلفة: الحد المرتفع	النشاط المحتمل لبرنامج العمل
٥ ٠٠٠	٥٠٠ ٠٠٠	١٥ - زيادة إمكانية الوصول إلى البيانات والمعلومات والمعارف
٢٠ ٠٠٠	١٠٠ ٠٠٠	١٦ - تناول مسألة التوازن في المشاركة في برنامج عمل البرنامج
٢ ٦٩٥ ٠٠٠	٨ ٧٦٠ ٠٠٠	مجموع التكاليف الإرشادية لعناصر برنامج العمل

### ثالثا - استعراض عام للميزانية الإرشادية لإدارة البرنامج ولتنفيذ مختلف خيارات برنامج العمل

٣٥ - الأرقام التي يرد موجز لها في الجدول ٧ هي أرقام إرشادية، وتستند إلى عدة افتراضات على النحو الوارد أعلاه وهي عرضة لتغيرات كبيرة استنادا إلى المزيد من المناقشة بشأن نطاق الأنشطة التي قد تجرى باعتبارها جزءا من برنامج عمل المنبر والاتفاق عليها، وبشأن تفاصيل الطرائق العامة والترتيبات المؤسسية للمنبر.

الجدول ٧

#### استعراض عام للميزانية الإرشادية لإدارة البرنامج وأنشطة برنامج العمل المقترح

الحد المنخفض	الحد المرتفع	
		الهيكل والإدارة
١ ٤٦٠ ٢١٤	٢ ٠٠٠ ٧١٠	الأمانة
٨٨٥ ٠٠٠	١ ١٦٠ ٠٠٠	اجتماعات هيئات المنبر
١٥٠ ٠٠٠	٦٢٠ ٠٠٠	المنشورات والتوعية
٢٠٠ ٠٠٠	٣٥٠ ٠٠٠	نفقات متنوعة
١٣٤ ٧٦١ (٥ في المائة)	٤١٣ ٠٧١ (١٠ في المائة)	نفقات طارئة
٢ ٨٢٩ ٩٧٥	٤ ٥٤٣ ٧٨١	المجموع الفرعي للهيكل والإدارة
٢ ٦٩٥ ٠٠٠	٨ ٧٦٠ ٠٠٠	الأنشطة المحتملة لبرنامج العمل
٥ ٥٢٤ ٩٧٥	١٣ ٣٠٣ ٧٨١	مجموع التكاليف الإرشادية السنوية لعمليات المنبر